



السلام الدولية للنقل والتجارة

شركة مساهمة عامة

الرقم: 45/ب رو ع

التاريخ: 26/3/2009

F.S - SITT - ٢٩/٣/٢٠٠٩

الساده بورصة عمان المحترمين

تحية طيبة وبعد:

تمشياً مع تعليمات الإفصاح، مرافق طيه التقرير السنوي الثاني عشر وسوف نقوم بتزويدكم

بالنسخ التي ترغبون بها حال الانتهاء من أعمال الطباعة.

ونفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،،

رئيس مجلس الإدارة
سعید سلیمان

الله يصمد
الله أكمل العزة في بيته
الرسيسون
٢٠٠٩
٢٩ آذار
١٤٢٠
٣١.٢٩
الراحل الحبيب



خليفة وسمان

محاسبون قانونيون

مجمع قطان التجاري
شارع عبدالله غوشة - الدوار السابع
ص.ب. ٨٠٤٠، عمان ٩١٧٦ الأردن

هاتف: +٩٦٢ ٦ ٥٤٢٢٤٠ / ١٢
فاكس: +٩٦٢ ٦ ٥٤٢٢٢٠
البريد الإلكتروني: khleifco@tedata.net.jo

تقرير مدقق الحسابات المستقل

إلى المسادة
مساهمي شركة السلام الدولية للنقل والتجارة
(المساهمة العامة المحدودة)
العقبة - الأردن

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة لشركة السلام الدولية للنقل والتجارة (المساهمة العامة المحدودة) العقبة - الأردن والتي تشمل الميزانية العامة الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ وببيانات الدخل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية عندنا، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة والإضافات القصيرة الأخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية

إن الإدارة مسؤولة عن الإعداد والعرض العادل لهذه البيانات المالية الموحدة حسب المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، وتشتمل هذه المسؤولية تصميم وتنفيذ والمحافظة على الرقابة الداخلية الخاصة بإعداد وعرض البيانات المالية الخالية من الأخطاء الجوهرية، سواء بسبب الاحتيال أو الخطأ، واختيار وتطبيق سياسات محاسبية مناسبة وعمل تقديرات محاسبية معقولة في ظل الظروف.

مسؤولية المدقق

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه البيانات المالية الموحدة بناء على تدقيقنا، وقد قمنا باجراء التدقيق حسب معايير التدقيق الدولية، وهذه المعايير تتطلب ان نمثل لمتطلبات أخلاقيات المهنة، وان نخطط ونجري التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت البيانات المالية خالية من الأخطاء الجوهرية.

يتضمن التدقيق أداء إجراءات للحصول على أدلة تدقيق بشأن المبالغ والإضافات في البيانات المالية، وتعتمد الإجراءات المختارة على حكم المدقق، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية، سواء بسبب الاحتيال أو الخطأ، وعند إجراء هذه التقييمات للمخاطر فإن على المدقق اعتبار الرقابة الداخلية الخاصة بإعداد المنشآة وعرضها العادل للبيانات المالية من أجل تصميم إجراءات التدقيق المناسبة في ظل الظروف، ولكن ليس لغرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية للمنشآة. يشمل التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المستخدمة ومعقولية التقديرات التي اجرتها الإدارة، وكذلك تقييمها للعرض الشامل للبيانات المالية. إننا نعتقد أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفير أساس لرأينا الخاص بالتدقيق.

تم تدقيق البيانات المالية لكل من الشركات التالية التي تضمنتها البيانات المالية الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ من قبل مدققي حسابات آخرين.

- شركة الانكثار للنقل البري، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقرير غير متحفظ حول البيانات المالية يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ١٥% في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ٤٦% من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة على التوالي.

- شركة فرج للخدمات الغذائية الدولية، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقرير غير متحفظ حول البيانات المالية. يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ٣% في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ١٦% من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة على التوالي.

- شركة عبر الدول لتجارة المعدات والمركبات، ذات المسؤولية المحدودة - وتم إصدار تقرير غير متحفظ حول البيانات المالية.

يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ١٠٠,١% في حين كل إيراداتها ما نسبته صفر% من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة على التوالي.

- شركة مداشر النور للاستثمار والتطوير العقاري، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقرير غير متحفظ حول البيانات المالية.

يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ٤٦% في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ٣٤% من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة على التوالي.

MOORE STEPHENS
INTERNATIONAL

خليف وسمان

محاسبون قانونيون

الرأي

تم إعداد البيانات المالية الموحدة لشركة السلام للنقل والتجارة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ بناءً على البيانات المالية الموحدة لشركة مادن النور للاستثمار والتطوير العقاري والمعدة لأول مرة على أساس التوحيد. ونتيجة لذلك تم إدراج أرقام مقارنة ضمن البيانات المالية الموحدة المرفقة والمعدة بناءً على البيانات المالية المنفردة لشركة مادن النور للاستثمار والتطوير العقاري.

في رأينا وباستثناء تأثير الفقرة أعلاه فإن البيانات المالية الموحدة تعرض بعدها، من جميع النواحي الجوهرية، المركز المالي لشركة السلام الدولية للنقل والتجارة (المشاركة العامة المحدودة) العقبة - الأردن كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨، وادانها المالي الموحد وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ حسب المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، ونوصي الهيئة العامة للمساهمين بالموافقة على هذه البيانات المالية كما وردت من مجلس إدارة الشركة.

نحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية بصورة أصولية تتضمن كل ما نص القانون ونظام الشركة على وجوب إثباته فيها وإن البيانات المالية المرفقة منفقة معها.

خليف وسمان
عنوان خليف
إجازة رقم (٣٣٢) فئة (١)

٢٠٠٩ آذار
مان - الأردن

**شركة السلام الدولية للنقل والتجارة
(المساهمة العامة المحدودة)
العقبة - الأردن
الميزانية العامة الموحدة
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨**

٢٠٠٧	٢٠٠٨	إيضاح	الموجودات
دينار أردني	دينار أردني		الموجودات المتداولة
١,٠٧٥,٦٣٣	٨,١٢١,٠٤٢	(٤)	النقد وما يعادله
١,٠٩٩,٨٢٠	١,٨٨٩,٥٩٧	(٥)	ذمم مدينة
٢,٠٨٠,٢٧٥	١,٥١٩,٨٧٠	(٦)	مطلوب من أطراف ذات علاقة
٥٣,٨٩٠	١٥٠,٧٣٣		ذمم الشركاء لدى الشركات التابعة
١,٤٤٢,٤٨٠	١,٢٨٤,٦١٨	(٧)	موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
٤٣١,٥٣٠	٦,٣١٤,٧٧٢	(٨)	مخزون
١,١٠٥,٩٦٤	٥,١٤٢,٠٥١	(٩)	أرصدة مدينة أخرى
٧,٢٨٩,٥٩٢	٢٤,٤٢٢,٦٨٣		مجموع الموجودات المتداولة
-	٤٣٧,٥٦٢		الموجودات غير المتداولة
٦,٢٥١,٣٩٨	٥,٩٤٥,١٨٧	(٢٧)	شيكات برس التحصيل طويل الأجل
١٠,٤٢٦,٤٦٥	٣٣٩,٦٠٣	(١٠)	موجودات مالية متوفرة للبيع
٢,٠١٠,٢٠٢	٨,٠٠٣,٤٩١	(٣-٧)	استثمارات في شركات مملوكة من شركات تابعة
٢,٠٢٥,٧٠٠	٥,٢٩٠,٤٣٢	(١١)	استثمارات في شركات حلقة
١,٧٣١,١٧٤	٢,٨٦٥,٣٨٠	(١٢)	استثمارات عقارية
٦,١٩٧,٥٤٤	٧,٢١٢,٩٠٠	(١٣)	دفعت مقدمة على حساب الاستثمارات
٣,٠٠٣,٨٠٠	-	(١٤)	موجودات ثابتة
٣٣,٣٩٣	٦,٥٤٠,١٨٢	(١٥)	موجودات أخرى
٣١٦,٨٥٩	٢٨١,٢٢٨		مشاريع قيد الانجاز
-	٦,٠٨٧,٥٥٨		مباني على أرض مستأجرة من الغير
٣٩,٢٨٦,١٢٧	٦٧,٤٢٦,٢٠٦		دفعت على حساب شراء أراضي
			مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق المساهمين وحقوق الأقلية
			المطلوبات المتداولة
			بنوك دائنة
٧٦٣,٢٦٠	١,٩٠١,٠١٦		قرضون بنكية
٣,٩٥٥,٩٥٢	٩,٧٣٤,٠٤٤	(١٦)	ذمم دائنة
١,٠٤٠,٣٢٢	٥,٠٨٣,٩٤٧		مطلوب إلى أطراف ذات علاقة
٣,٤٤٤,٦٤٤	٣,٤٦٠,٠١١	(٢-٦)	مخصصات متعددة
٥٣٠,٠٢٧	٧٤٧,٧٣٢	(١٧)	أرصدة دائنة أخرى
١,٦٥٧,٠٧٧	٣,٢١٨,٤٧٨	(١٨)	إيرادات موجلة
-	٦,٤١٧,٦٦٤	(١٩)	مجموع المطلوبات المتداولة
١١,٣٩١,٢٨٢	٣٠,٥٦٣,٣٩٢		المطلوبات غير المتداولة
٤,٢٤٩,٤٦٦	٩,٢١٩,٨٧٢	(١٦)	قرضون بنكية
١٣,٢٠٠,٠٠٠	١٣,٢٠٠,٠٠٠	(٢٠)	حقوق المساهمين
١,٤٣٢,٩٢٨	١,٦٦٣,٦٦		رأس المال المدفوع
١١٥,٢٣٥	١١٥,٢٣٥		احتياطي احباري
٤,٥١١,٢٧٩	٣,٩٠٨,٠٨٥		احتياطي اختياري
١,٦٢٧,٦٨٣	١,٧٥٠,٨١٦		التغير المتراكم في القيمة العادلة
(٢٢٩,٦٦٥)	(٣٨٧,٣٨٦)		أرباح متراكمة من التشغيل
٢٠,٦٥٧,٤٦٠	٢٠,١٨٩,٨١١		خسائر متراكمة من إعادة التقييم
٢,٩٨٧,٩١٩	٧,٤٥٣,١٣١		مجموع حقوق المساهمين
٣٩,٢٨٦,١٢٧	٦٧,٤٢٦,٢٠٦		حقوق الأقلية
			مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين وحقوق الأقلية

▪ إن الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية.

شركة السلام الدولية للنقل والتجارة
 (المساهمة العامة المحدودة)
 العقبة - الأردن
 بيان الدخل الموحد
 للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٨	إيضاح
دينار أردني	دينار أردني	
١٠,٥٦٢,٤٥٢	١٦,٣٦٧,٨٨٩	الإيرادات التشغيلية
(٨,٥٤١,٦٢٩)	(١٢,٣٣٨,٣٢٦)	المصاريف التشغيلية
<hr/> ٢,٠٢٠,٨٢٣	<hr/> ٤,٠٢٩,٥٦٣	مجمل ربح السنة
(١,٤٥٢,٩٤٩)	(٢,٠١٧,٢٣٥)	مصاريف إدارية وعمومية
(١,١٢١,٢٠٢)	(١,٣٢٠,٤٩٨)	مصاريف تمويل ومرابحة
٧٦٦,٨٧١	-	أرباح بيع موجودات ثابتة
(٤٢,٦١١)	(٢٢٠,٨٨٠)	استهلاكات وإطفاءات
(٧٩١,٤٨٥)	٢,٠٤٨,٤٨٨	أرباح استثمارات في شركات حلية
١,٨١٠,٣٨٢	-	أرباح بيع استثمارات في شركات تابعة
(٤٥,١٠٠)	(٨٩,٦٠٠)	مكافآت الإدارة
٧٣٩,٤١٩	(٢٢٦,٤٠٧)	(خسائر) إيرادات أخرى
<hr/> ١,٨٨٤,٢٤٨	<hr/> ٢,٢٠٣,٣٣١	ربح السنة قبل ضريبة الدخل والمخصصات وحصة الأقلية
<hr/> ٦,٩٥٥	<hr/> (٣٣٤,٥٥١)	حصة الأقلية من (أرباح) خسائر الشركات التابعة
<hr/> ١,٨٩١,٢٠٣	<hr/> ١,٨٦٨,٧٨٠	ربح السنة قبل ضريبة الدخل والمخصصات
(١٧٨,٢٧١)	(١٥٥,٦٤٩)	مخصص ضريبة الدخل
(٢٢,٠١٧)	(٢٦,٨١١)	مخصص صندوق دعم التعليم والتدريب المهني والتقني
(١٧,٨٣٠)	(١٥,٣١٢)	مخصص رسوم الجامعات الأردنية
(١٧,٨٣٠)	(١٥,٣١٢)	مخصص البحث العلمي والتدريب المهني
<hr/> ١,٦٥٥,٢٥٥	<hr/> ١,٦٥٥,٢٩٦	ربح السنة بعد ضريبة الدخل والمخصصات وحقوق الأقلية
<hr/> ٠,١٢٥	<hr/> ٠,١٢٥	حصة السهم للربح

شركة السلام الدولية للنقل والتجارة
المساهمة العامة المحدودة
(المقية - الأردن)

بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد
لسنة المقبعة في ٢٠١٨ كثانون الأول ٢٠٠٨

الإيراح المتراسكة من إعادة التقييم	المجموع	الأيراح القابلة للتوزيع من الشفف	الإيراح المتراسكة من الشفف	أسهمه الخزينة	أكتطي في القيبة العادلة	أكتطي أختياري	رأس المال ال مدفوع	دینار أردني									
٢٠٠٠٧٤٤٠٧٨٧	١٠٠٠٨٨٣	١٣٩٤٦٨٤٣١٣	١٣٩٤٦٨٤٣١٣	-	(٢٢٦٤٢٨)	-	٢٠٠٠٠٢٠١٣	٢٠٠٠٠٢٠١٣	٢٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	-	-	-	-	-	-	٢٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	
(١٣٦٥٥٠٠٠)	-	(١٣٦٣٢٠٠٠)	-	-	(١,٦٣٢٠,٢٥٥)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(١٣٦٧١٧,٤٣)	-	(١٣٦٦٧٦,٦١)	-	-	(١٦٧٨٢,٤٣)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٢٦٢٦٨	-	-	-	-	(٢٢٦٢٧٦)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٠٠٦٥٧٦٦	٦٠	٤٢٢٩,٦٥	٤٢٢٩,٦٥	-	١,٦٢٧٦٣	-	٤٢٣٢,٩٤٨	٤٢٣٢,٩٤٨	٤٢٣٢,٩٤٨	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٠٠٣٥٧٦٦	-	٢٢٩,٦٥	٢٢٩,٦٥	-	(٢٢٧٦,٦٣)	-	٢٢٩,٩٢٨	٢٢٩,٩٢٨	٢٢٩,٩٢٨	-	-	-	-	-	-	-	-
(١,٢٥٥,٦٩٦)	-	(١,٢٥٣,٥٣)	-	-	(١,٢٣٢,٣٠)	-	٢٢٩,٨٢٣	٢٢٩,٨٢٣	٢٢٩,٨٢٣	-	-	-	-	-	-	-	-
(٣٠,١٣٠)	-	(٣٠,١٢٠)	-	-	(٣٠,١١٣)	-	٢٢٧٦,٢٨٣	٢٢٧٦,٢٨٣	٢٢٧٦,٢٨٣	-	-	-	-	-	-	-	-
(٤٢١,٦٣٦)	-	-	-	-	-	-	٢٢٧٦,١٦٥	٢٢٧٦,١٦٥	٢٢٧٦,١٦٥	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٠٠١١٨٨٩,٦٦	٦١	(٢٠٠١١٨٨٩,٦٦)	(٢٠٠١١٨٨٩,٦٦)	-	(٢٠٠٣٧٨٧٣)	-	١١٥,٢٦٣	١١٥,٢٦٣	١١٥,٢٦٣	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٠٠٠٢٠٠٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد لسنة المقبعة في ٢٠١٨ كثانون الأول ٢٠٠٨																	
إن الإضافات المرفقة تمثل جزءا لا يتجزأ من هذه البيانات المالية																	
بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد لسنة المقبعة في ٢٠١٧ كثانون الأول ٢٠٠٧																	
بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد لسنة المقبعة في ٢٠١٦ كثانون الأول ٢٠٠٦																	
بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد لسنة المقبعة في ٢٠١٥ كثانون الأول ٢٠٠٥																	
بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد لسنة المقبعة في ٢٠١٤ كثانون الأول ٢٠٠٤																	
بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموحد لسنة المقبعة في ٢٠١٣ كثانون الثاني ٢٠٠٣																	

بيان في ١ كثانون الثاني ٢٠٠٣
بيان الموزعة من سوات سافية
بالدورة

حوالى الإنتياطي الإجباري
بات المتراسك سلقة
للمسارك في القيبة الماندة
بالدورة

بيان من إعادة التقييم
بيان من التشغيل
بيان في ١ كثانون الأول ٢٠٠٢
بيان في ١ كثانون الثاني ٢٠٠٢

شركة السلام الدولية للنقل والتجارة

(المساهمة العامة المحدودة)

العقبة - الأردن

بيان التدفقات النقدية الموحد

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٨
دينار أردني	دينار أردني
١,٨٨٤,٢٤٨	٢,٢٠٣,٣٣١
١,٣٥٩,٤٣٢	٨٧٥,٤٠٤
٥٩٧,٣٥٥	٤,١٣٠,٦٦١
(١,٧١٠,٧٣٤)	(٢٠٠,١٥١)
٥٧,٨٣٩	(٥٨,٠٨٤)
٢٥,٠٠٠	-
(٧٦٦,٨٧١)	٧,٩٧٣
(٧٩١,٤٨٥)	(٢٠٠٤٨,٤٨٨)
(٤٣٨,٤١٠)	١٥٧,٨٦٢
٢١٦,٣٧٤	٥,٠٦٨,٥٠٨

التدفقات النقدية من العمليات التشغيلية

ربح السنة قبل الضريبة والمخصصات وحصة الأقلية

استهلاكات وإطفاءات

حقوق الأقلية

تعديلات سنوات سابقة

مخصص الديون المشكوك في تحصيلها

مخصص قضايا

أرباح بيع موجودات ثابتة

أرباح استثمارات في شركات حليفة

أرباح إعادة تقييم موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

النفْس (الزيادة) في الأصول المتداولة

ذمم مدينة

مطلوب من أطراف ذات علاقة

ذمم شركاء لدى الشركات التابعة

موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

مخزون

أرصدة مدينة أخرى

الزيادة (النفْس) في المطلوبات المتداولة

ذمم دائنة

مطلوب إلى أطراف ذات علاقة

أرصدة دائنة أخرى

إيرادات مؤجلة

صافي التدفق النقدي الناتج من العمليات التشغيلية

التدفقات النقدية من العمليات الاستثمارية

موجودات مالية متوفرة للبيع

استثمارات مملوكة من شركات تابعة

استثمارات في شركات حليفة

استثمارات عقارية

دفعات على حساب استثمارات

موجودات ثابتة

مشاريع قيد الإنجاز

مبانى على اراضي مستأجرة من الغير

دفعات على حساب شراء اراضي

صافي التدفق النقدي (المستخدم في) الناتج من العمليات الاستثمارية

التدفقات النقدية من العمليات التمويلية

بنوك دائنة

قروض بنكية

جارى الشركاء

أسهم خزينة

توزيعات أرباح

صافي التدفق النقدي الناتج من (المستخدم في) العمليات التمويلية

صافي الزيادة في النقد وما يعادله

النقد وما يعادله في بداية السنة

النقد وما يعادله في نهاية السنة

(٨٢,١٧٣)	(٢٩٦,٩٨٣)
(٣,٢٠٢,٥٧٣)	١٠,٠٨٦,٨٦٢
٢,٠٧٩,٩٩٠	(٣,٩٤٤,٨٠١)
(٣٩,٣٣٢)	(٣,٢٦٤,٧٣٢)
(٢١٩,٦٥٥)	(١,١٣٤,٢٠٦)
٣,٦٣٦,٢٧٢	(١,٨٩٨,٧٣٣)
١,٣٥٦,٠٦٨	(٦,٥٦,٧٨٩)
٣٥,٦٣٠	٣٥,٦٣١
-	(٦,٠٨٧,٥٥٨)
٣,٥٦٤,٢٢٧	(١٣,٠١١,٣٠٩)

(١,٧٥٦,٦٧٧)	١,١٣٨,٢٥٦
(٢,٨٨٦,٤٧٤)	١٠,٧٤٨,٤٩٨
(٣٢,٩٩٢)	-
(٢٢,٦٢٨)	-
(١,٣٢٠,٠٠٠)	(١,٣٢٠,٠٠٠)
(٢,٠١٨,٧٧١)	١٠,٥٦٦,٧٥٤
(٤٠٣,١٩٤)	٧,٠٤٥,٤٠٩
١,٤٧٨,٨٢٧	١,٠٧٥,٦٢٣
١,٠٧٥,٦٣٣	٨,١٢١,٠٤٢